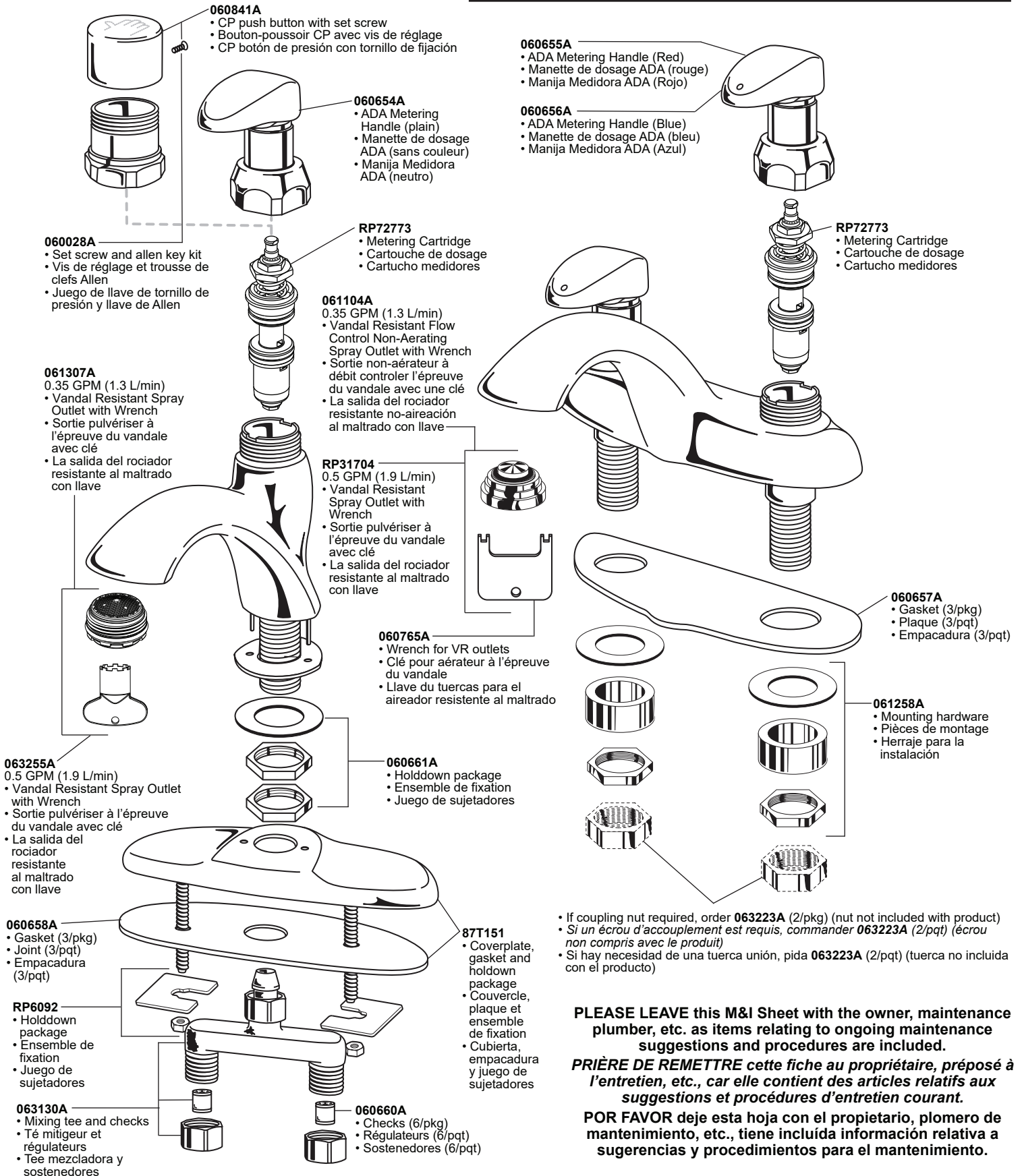




# DELTA

## 86T \_\_\_\_\_, 87T \_\_\_\_\_

Write purchase model number here for future reference  
Pour référence future, inscrivez ci-dessus le n° de modèle du produit acheté  
Escriba el número del modelo comprado aquí para referencia futura

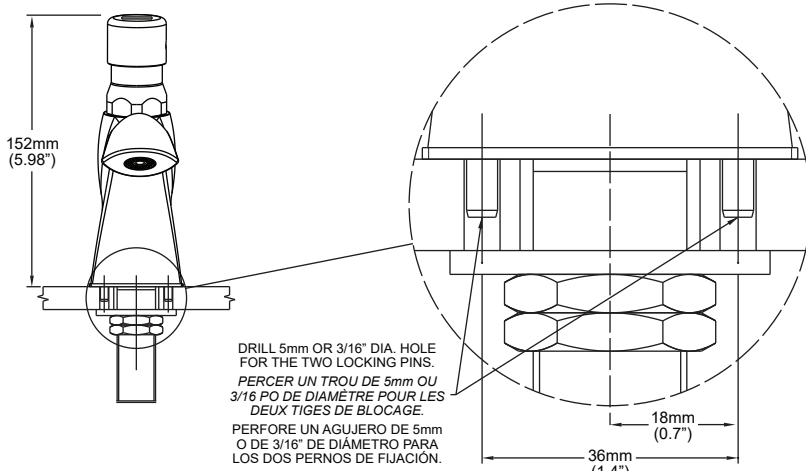


**PLEASE LEAVE this M&I Sheet with the owner, maintenance plumber, etc. as items relating to ongoing maintenance suggestions and procedures are included.**

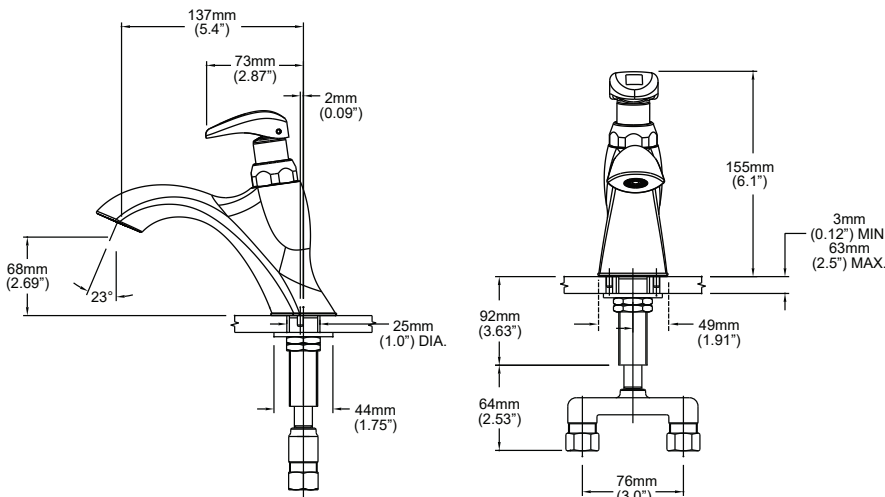
**PRIÈRE DE REMETTRE cette fiche au propriétaire, préposé à l'entretien, etc., car elle contient des articles relatifs aux suggestions et procédures d'entretien courant.**

**POR FAVOR deje esta hoja con el propietario, plomero de mantenimiento, etc., tiene incluida información relativa a sugerencias y procedimientos para el mantenimiento.**

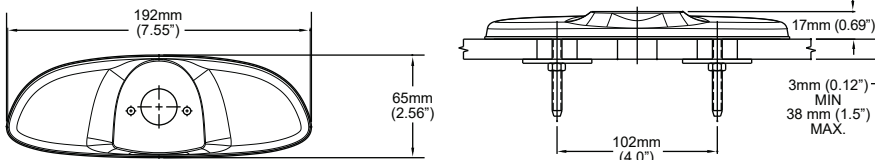
**87T104 - 87T111 – LOCKING PINS / TIGES DE BLOCAGE / PERNOS DE FIJACIÓN**



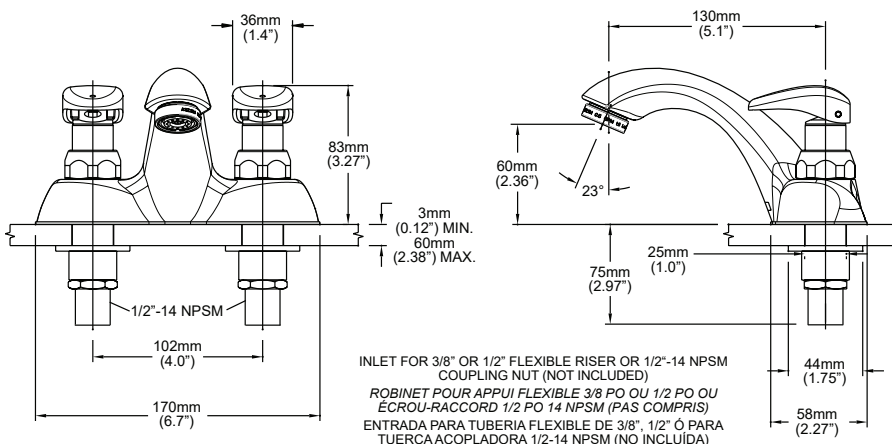
**87T111**



**87T151**



**86T1153**



**SINGLE HOLE INSTALLATION**

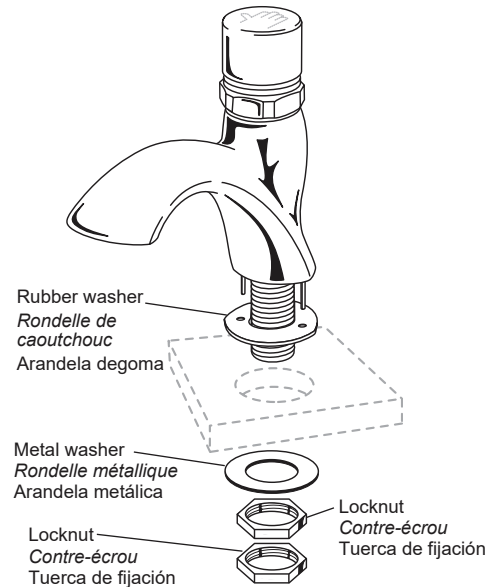
To insure a rigid body connection.

**INSTALLATION À TROU UNIQUE**

Pour un raccord solide.

**INSTALACIÓN DE UN SOLO HOYO**

Para asegurar una conexión de cuerpo rígido.



1. Place rubber washer against the bottom of spout body.
2. Insert shank through hole in sink.
3. Install metal washer against bottom of sink.
4. Tighten brass hex locknut very securely against the metal washer (60 in-lbs minimum).
5. Tighten second brass hex locknut to lock first nut in place.

1. Placer la rondelle de caoutchouc autour de la base du robinet.
2. Insérer le robinet dans le trou perforé du lavabo.
3. Installer la rondelle métallique sur la base du robinet sous le lavabo.
4. Resserer très fermement le contre-écrou hexagonal en laiton sur la rondelle métallique (minimum 60 lbs\*in).
5. Fixer le premier contre-écrou en place en resserrant sur celui-ci le second contre-écrou.

1. Coloque la arandela de goma contra la base del cuerpo del chorro.
2. Inserte la caña a través del agujero en el fregadero/lavadero.
3. Instale la arandela metálica contra la base del fregadero/lavadero.
4. Apriete muy bien la tuerca hexagonal de cobre contra la arandela metálica (60 in.-libras mínimo).
5. Apriete la segunda tuerca hexagonal de cobre para fijar la primera tuerca colocada.

## BEFORE INSTALLING THE SPOUT OUTLET

Turn hot and cold supply handles to the full open position. Flush out the lines for at least one minute to clean out any construction debris (particles of solder, copper chips, pipe dope, plumber tape, etc.). After flushing, shut-off water at faucet and assemble vandal resistant spout outlet to the faucet spout.

## CYCLE TIME ADJUSTMENT

Shut off water inlet supply and remove push button/handle activator and chrome plated hexagon capnut. Using the 'TIMING ADJUSTMENT NUTS' inset drawing, adjust the brass hexagon timing nuts to lengthen or to shorten the cartridge stroke travel. Lengthening the cartridge travel by tightening locknuts will result in a shorter cycle time while shortening the cartridge travel by loosening locknuts will result in a longer cycle time. (NOTE: Cycle times are factory preset 7 to 18 seconds at 50 PSI. Also higher pressures can result in shorter cycle times.) When cartridge stroke travel adjustment is complete, reassemble capnut and push button/handle activator and open inlet water supply.

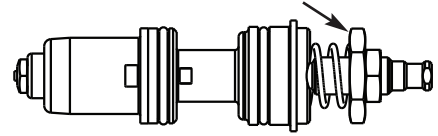
## MAINTENANCE

When performing routine maintenance, do not void your warranty by installing non-genuine parts. Use only authorized Delta Commercial parts. After any maintenance, remove the spout outlet, activate the push button/handles 3 or 4 times, and flush lines. This will remove debris from lines which can damage internal parts and create leaks. After flushing, shut off water at faucet and reassemble spout outlet.

## CARE INSTRUCTIONS

This Delta Commercial faucet is designed and engineered in accordance with the highest quality and performance standards. With proper care, it will give years of trouble free service. Care should be given to the cleaning of this product. Although its finish is extremely durable, it can be DAMAGED by ACIDIC CLEANERS (i.e. cleaners designed specifically for vitreous lavatories and water closets), HARSH ABRASIVE or POLISH. To clean, simply wipe with a damp cloth and blot dry with a soft cloth.

Timing Adjustment Nuts / Écrous d'ajustement du cycle  
Tuercas de Ajuste del Tiempo



Note: Cycle times are factory preset 7 to 18 seconds at 50 PSI. For a shorter cycle time, reduce push button/handle travel by changing position of timing adjustment nuts.

**CAUTION: DO NOT OVERTIGHTEN CAPNUT, TIGHTEN TO 12 FT.-LBS.**

*Remarque : Les durées du cycle sont pré-réglées à l'usine de 7 à 18 secondes par 50 psi. Pour un cycle plus court, réduire le balayage du bouton-poussoir/manette en modifiant la position des écrous d'ajustement du cycle.*

**MISE EN GARDE : NE PAS RESSERRER EXCESSIVEMENT L'ÉCROU BORGNE, RESSERRER À 12 PI-LB.**

Nota: Los ciclos de tiempo preestablecidos por la fabrica son 7 a 18 segundos a 50 PSI. para un ciclo mas corto reduzca el desplazamiento del botón de presión/manija cambiando la posición de las tuercas de ajuste del tiempo.

**PRECAUCIÓN: NO AJUSTE LA TAPA DEMASIADO. AJUSTE A 12 FT.-LBS.**

## AVANT D'INSTALLER LE BEC À L'ÉPREUVE DU VANDALISME

Ouvrir complètement les manettes d'eau froide et chaude du robinet. Laisser couler l'eau pour au moins une minute afin de nettoyer tout débris (particules de soudure, fragment de cuivre, pâte lubrifiante, ruban de plomberie, etc.). Fermer les manettes et fixer le bec à l'épreuve du vandalisme au bec du robinet.

## AJUSTEMENT DE LA DURÉE DU CYCLE

Fermer l'alimentation en eau du robinet et retirer le bouton-poussoir/manette et l'écrou borgne hexagonal chromé. En vous servant de l'illustration intitulée ÉCROUS D'AJUSTEMENT DU CYCLE, ajuster les écrous hexagonaux en laiton pour allonger ou raccourcir le balayage de la cartouche. Compresser le ressort en resserrant les contre-écrous réduira la durée du cycle tandis que décompresser le ressort en desserrer les contre-écrous augmentera la durée du cycle. (REMARQUE : Les durées du cycle sont pré-réglées à l'usine de 7 à 18 secondes par 50 psi. Des pressions supérieures peuvent également résulter en des cycles plus courts.) Lorsque l'ajustement de la cartouche est établi, replacer l'écrou borgne et le bouton-poussoir/manette puis remettre l'alimentation en eau.

## ENTRETIEN

En effectuant l'entretien de routine, n'installer que des pièces autorisées par Delta Commercial; sinon, vous risquez d'annuler la garantie. Après chaque entretien, retirer le bec du robinet, appuyer sur le bouton-poussoir/manette 3 ou 4 fois et laisser couler l'eau pendant quelques minutes. Ceci retirera les débris pouvant endommager les pièces internes et provoquer des fuites. Après cette opération, fermer les manettes du robinet et replacer le bec.

## INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN

Le robinet Delta Commercial a été conçu et fabriqué en conformité avec les standards de haute qualité et de meilleure performance. Si l'entretien est effectué correctement, vous bénéficierez de nombreuses années d'utilisation sans aucun problème. Nettoyer avec soin ce produit. Malgré un fini extrêmement durable, il peut être ENDOMMAGÉ par des nettoyants ACIDES (par ex. nettoyants conçus spécialement pour locaux sanitaires et cabinets vitrifiés), ABRASIFS FORTS ou PRODUITS DE POLISSAGE. Pour nettoyer, essuyer avec un linge humide et assécher avec un linge doux.

## ANTES DE INSTALAR EL CHORRO DE SALIDA

Abra completamente las llaves de agua caliente y fría. Deje correr el agua por al menos un minuto para limpiar cualquier desecho de construcción (partículas de soldadura, chispas de cobre, desechos de la tubería, cinta para plomero, etc.). Después de dejar correr el agua, cierre la llave de suministro de agua y ensamble el chorro resistente al mal uso, al chorro del grifo.

## AJUSTE DE TIEMPO DEL CICLO

Cierre el suministro de agua y remueva el botón de presión/manija activadora y la tapa hexagonal cromada. Usando las "TUERCAS DE AJUSTE DEL TIEMPO" (figura anexa), ajuste las tuercas de cobre del tiempo para acortar o alargar el desplazamiento del cartucho. Alargando el desplazamiento del cartucho (apretando las tuercas de fijación) obtendrá un ciclo mas corto, mientras que acortando el desplazamiento del cartucho (aflojando las tuercas de fijación) resultará un ciclo más largo. (NOTA: Los tiempos del ciclo preestablecidos por la fábrica son 7 a 18 segundos a 50 PSI. Ciclos de tiempo más cortos también pueden ser resultado de mayores presiones.) Cuando el ajuste del desplazamiento del cartucho esta completo, reensamble la tapa y el botón de presión/manija activadora y abra la llave de suministro de agua.

## MANTENIMIENTO

Cuando lleve a cabo una rutina de mantenimiento, no anule la garantía instalando partes que no sean genuinas. Use solo partes autorizadas por Delta Commercial. Después de realizar cualquier mantenimiento, remueva la salida del chorro, active el botón de presión/manijas 3 o 4 veces, y deje correr el agua. Esto removerá restos de las líneas de agua los cuales pueden dañar partes internas y crear goteras. Después de dejar correr el agua, cierre al agua del grifo y reensamble el chorro de salida.

## INSTRUCCIONES PARA EL CUIDADO

Esta llave Comercial Delta está diseñada y construida de acuerdo con las mas altas normas de calidad y desempeño. Con el apropiado cuidado le dará años de servicio libres de problemas. Debe tener cuidado al limpiar este producto. Aunque su acabado es extremadamente durable, puede ser DAÑADO por LIMPIADORES ACIDOS (ej. limpiadores diseñados específicamente para lavatorios vitreos y toilets/retretes). ABRASIVOS DAÑINOS o PULIMENTOS. Para limpiar, simplemente use un paño húmedo y seque con una tela suave.

## Limited Warranty on Delta® Commercial Products

### Parts and Finish

All parts (including electronic parts other than batteries) and finishes of this Delta® commercial product are warranted to the original purchaser to be free from defects in material and workmanship for five (5) years from the date of purchase. No warranty is provided on batteries. Special terms and conditions may apply for specific models. Please refer to the model-specific Maintenance and Installation manual for more details.

### What We Will Do

Masco Canada Limited will repair or replace, free of charge, during the applicable warranty period (as described above), any part or finish that proves defective in material and/or workmanship under normal installation, use and service. If repair or replacement is not practical, Masco Canada Limited may elect to refund the purchase price in exchange for the return of the product. **These are your exclusive remedies.**

### What Is Not Covered

Any labor charges incurred by the purchaser to repair, replace, install or remove this product are not covered by this warranty. Masco Canada Limited shall not be liable for any damage to the commercial product resulting from reasonable wear and tear, misuse, abuse, neglect, changing building conditions (such as voltage spikes), aggressive waters for sterilization, gray water (recycled or repurposed water for toilet usage), improper or incorrectly performed installation, maintenance or repair, including failure to follow the applicable care and cleaning instructions, and any other exclusions set forth in the Maintenance and Installation manual for the particular product. Masco Canada Limited recommends using a professional plumber for all installation and repair. We also recommend that you use only genuine Delta® replacement parts.

### What You Must Do To Obtain Warranty Service Or Replacement Parts

A warranty claim may be made and replacement parts may be obtained by calling or writing as follows:

#### In the United States and Mexico:

Delta Faucet Company  
Product Service  
55 E. 111th Street  
Indianapolis, IN 46280  
[customerservice@deltafaucet.com](mailto:customerservice@deltafaucet.com)  
1 800 345 DELTA (3358)

#### In Canada:

Masco Canada Limited  
Technical Service Centre  
350 South Edgeware Road  
St. Thomas, Ontario N5P 4L1  
[customerservice@mascocanada.com](mailto:customerservice@mascocanada.com)  
1 800 567 3300

Delta® Commercial products covered under this warranty include: Delta Commercial TECK® series, Delta Commercial HDF® series, and Delta Commercial DEMD™ series. This warranty applies only to Delta® Commercial products installed in the United States of America and Canada.

### Limitation on Duration of Implied Warranties.

TO THE EXTENT PERMITTED BY LAW, ANY IMPLIED WARRANTY OR CONDITION, INCLUDING THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND OF FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, IS LIMITED TO THE STATUTORY PERIOD OR THE DURATION OF THIS WARRANTY, WHICHEVER IS SHORTER. Some states/provinces do not allow limitations on how long an implied warranty or condition lasts, so the above limitation may not apply to you.

### Limitation of Special, Incidental or Consequential Damages.

MASCO CANADA LIMITED SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING LABOR CHARGES TO REPAIR, REPLACE, INSTALL OR REMOVE THIS PRODUCT), WHETHER ARISING OUT OF BREACH OF ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTY OR CONDITION, BREACH OF CONTRACT, TORT, OR OTHERWISE. MASCO CANADA LIMITED SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY DAMAGE TO THE COMMERCIAL PRODUCT RESULTING FROM REASONABLE WEAR AND TEAR, MISUSE, ABUSE, NEGLIGENCE, CHANGING BUILDING CONDITIONS (SUCH AS VOLTAGE SPIKES), AGGRESSIVE WATERS FOR STERILIZATION, GRAY WATER (RECYCLED OR REPURPOSED WATER FOR TOILET USAGE), IMPROPER OR INCORRECTLY PERFORMED INSTALLATION, MAINTENANCE OR REPAIR, INCLUDING FAILURE TO FOLLOW THE APPLICABLE CARE AND CLEANING INSTRUCTIONS, AND ANY OTHER EXCLUSIONS SET FORTH IN THE MAINTENANCE AND INSTRUCTION MANUAL FOR THE PARTICULAR PRODUCT. Some states/provinces do not allow the exclusion or limitation of special, incidental or consequential damages, so the above limitations and exclusions may not apply to you. Note to residents of the State of New Jersey: The provisions of this document are intended to apply to the fullest extent permitted by the laws of the State of New Jersey.

### Additional Rights

This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state/province to state/province.

This is Masco Canada Limited's exclusive written warranty and the warranty is not transferable.

If you have any questions or concerns regarding our warranty, please call, mail or email us as provided above.

© 2018 Masco Canada Ltd.

For further technical assistance, call Delta Commercial Technical Service at 1-800-387-8277 (Canada) or 1-877-509-2680 (U.S.A.).

## Garantie limitée sur les produits commerciaux Delta<sup>MD</sup>

### Pièces et fini

Toutes les pièces (y compris les pièces électroniques autres que les piles) et le fini de ce produit commercial Delta<sup>MD</sup> sont garantis pour l'acheteur d'origine pour être libres de vice de matériel et de main-d'œuvre pendant une période de cinq (5) années de la date d'achat. Aucune garantie n'est consentie sur les piles. Des termes et conditions spéciaux peuvent s'appliquer sur des modèles spécifiques. Veuillez vous référer au manuel d'entretien et d'installation spécifique au modèle pour plus de détails.

### Ce que nous ferons

Masco Canada Limited va réparer ou remplacer, sans frais, pendant la période de garantie applicable (telle que décrite ci-dessus), toute pièce ou tout fini qui présenterait un vice de matériau et/ou de main-d'œuvre sous des conditions normales d'installation, d'utilisation et de service. Si l'option de réparation ou de remplacement n'est pas praticable, Masco Canada Limited peut décider de rembourser le prix d'achat, en échange du retour du produit. **Ce sont vos recours exclusifs.**

### Ce qui n'est pas couvert

Tous les frais de main-d'œuvre encourus par l'acheteur pour réparer, remplacer, installer ou enlever ce produit ne sont pas couverts par cette garantie. Masco Canada Limited ne peut pas être tenue responsable de quelque dommage au produit commercial résultant d'une usure et détérioration raisonnables, d'un mauvais usage, abus, négligence, changement dans les conditions de l'immeuble (comme des pointes de tension), des eaux agressives pour la stérilisation, des eaux grises (de l'eau recyclée ou recueillie pour utilisation dans la toilette), un entretien, une réparation ou une installation inadéquate ou réalisée de manière incorrecte, y compris un manquement à suivre les instructions d'entretien et de nettoyage pertinentes, et toute autre exclusion décrite dans le manuel d'installation et d'entretien pour ce produit en particulier. Masco Canada Limited recommande d'utiliser les services d'un plombier professionnel pour toute installation et réparation. Nous vous recommandons aussi d'utiliser uniquement des pièces de rechange Delta<sup>MD</sup> originales.

### Ce que vous devez faire pour obtenir un service sous garantie ou des pièces de rechange

Votre réclamation sous garantie peut être faite et des pièces de rechange peuvent être obtenues, en appelant ou en écrivant comme suit:

#### Aux États-Unis et au Mexique:

Delta Faucet Company  
Product Service  
55 E. 111th Street  
Indianapolis, IN 46280  
[customerservice@deltafaucet.com](mailto:customerservice@deltafaucet.com)  
1 800 345 DELTA (3358)

#### Au Canada:

Masco Canada Limited  
Technical Service Centre  
350 South Edgeware Road  
St. Thomas, Ontario N5P 4L1  
[customerservice@mascocanada.com](mailto:customerservice@mascocanada.com)  
1 800 567 3300

Les produits commerciaux Delta<sup>MD</sup> couverts sous cette garantie incluent : Les produits des Séries Delta Commercial TECK<sup>MD</sup>, des Séries Delta Commercial HDF<sup>MD</sup>, et des Séries Delta Commercial DEMD<sup>TM</sup>. Cette garantie s'applique uniquement aux produits commerciaux Delta<sup>MD</sup> installés aux États-Unis d'Amérique et au Canada.

### Limitation de durée des garanties implicites

DANS LA MESURE PERMISE PAR LA LOI, TOUTE GARANTIE OU CONDITION IMPLICITE, Y COMPRIS LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER, EST LIMITÉE AU DÉLAI LÉGAL OU À LA DURÉE DE CETTE GARANTIE, SOIT LA DURÉE LA PLUS COURTE DES DEUX. Certains états ou provinces ne permettent pas de limitation à la durée d'une garantie ou condition implicite, ainsi, les limitations ci-dessus pourraient ne pas s'appliquer à vous.

### Limitation des dommages spéciaux, consécutifs ou indirects

MASCO CANADA LIMITED NE PEUT PAS ÊTRE TENUE RESPONSABLE DE QUELQUES DOMMAGES SPÉCIAUX, CONSÉCUTIFS OU INDIRECTS (Y COMPRIS DES FRAIS POUR RÉPARER, REMPLACER, INSTALLER OU ENLEVER CE PRODUIT), QU'ILS SURVIENNENT DE BRÈCHE À TOUTE GARANTIE OU CONDITION IMPLICITE OU EXPRESSE, VIOLATION DE CONTRAT, ACTION DELICTUELLE, OU AUTREMENT. MASCO CANADA LIMITED NE PEUT PAS ÊTRE TENUE RESPONSABLE DE QUELQUE DOMMAGE AU PRODUIT COMMERCIAL RÉSULTANT D'UNE USURE ET DÉTÉRIORATION RAISONNABLES, MAUVAIS USAGE, ABUS, NÉGLIGENCE, CHANGEMENT DANS LES CONDITIONS DE L'IMMEUBLE (COMME DES POINTES DE TENSION), DES EAUX AGRESSIVES POUR LA STÉRILISATION, DES EAUX GRISSES (DE L'EAU RECYCLÉE OU RECILLÉE POUR UTILISATION DANS LA TOILETTE), UN ENTRETIEN, UNE RÉPARATION OU UNE INSTALLATION INADÉQUATE OU RÉALISÉE DE MANIÈRE INCORRECTE, Y COMPRIS UN MANQUEMENT À SUIVRE LES INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN ET DE NETTOYAGE PERTINENTES, ET TOUTE AUTRE EXCLUSION DÉCRITE DANS LE MANUEL D'INSTRUCTIONS ET D'ENTRETIEN POUR CE PRODUIT EN PARTICULIER. Certains états ou provinces ne permettent pas l'exclusion ou la limitation des dommages spéciaux, consécutifs ou indirects, ainsi, les limitations et exclusions ci-dessus pourraient ne pas s'appliquer à vous. Remarque à l'attention des résidents du New Jersey : Les provisions de ce document sont conçues pour s'appliquer dans la pleine mesure permise par l'État du New Jersey.

### Droits additionnels

Cette garantie vous confère des droits légaux spécifiques, et vous pourriez avoir d'autres droits, lesquels varient d'un état/province à l'autre.

Ceci est la garantie exclusive par écrit de Masco Canada Limited, et cette garantie n'est pas transférable.

Pour toute question ou problème concernant notre garantie, veuillez nous appeler, nous écrire ou nous transmettre un courriel, aux coordonnées fournies ci-dessus.

© 2018 Masco Canada Ltd.

Pour obtenir de l'assistance technique, appelez le Service Technique de Delta Commercial au 1-800-387-8277 (Canada) ou 1-877-509-2680 (U.S.A.).

## Garantía limitada para productos comerciales Delta®

### Partes y acabado

Todas las partes (incluyendo partes electrónicas excepto las baterías) y acabados de este producto comercial Delta® están garantizadas para el comprador original contra defectos de material y de mano de obra por cinco (5) años a partir de la fecha de compra. Las baterías no cuentan con ninguna garantía. Ciertos modelos específicos pueden estar sujetos a términos y condiciones especiales. Consulte el manual de mantenimiento e instalación específico de su modelo por más detalles.

### Lo que haremos

Masco Canada Limited reparará o reemplazará, sin cargo, durante el período correspondiente de la garantía (tal como se describe arriba), toda parte o acabado que presente defectos de materiales y/o de mano de obra bajo instalación, uso y servicio normales. Si se justifica la reparación o el reemplazo, Masco Canada Limited puede decidir devolverle el importe de la compra a cambio de la devolución del producto. **Estas son sus únicas opciones.**

### Lo que no está cubierto

Cualquier cargo de mano de obra incurrido por el comprador para reparar, reemplazar, instalar o remover este producto no está cubierto por esta garantía. Masco Canada Limited no será responsable por ningún daño al producto comercial causado por desgaste normal, uso inadecuado, abuso, negligencia, cambios en las condiciones del lugar (como picos de voltaje), agua de esterilización agresiva, aguas grises ( agua reciclada para usar en los baños), instalación, mantenimiento o reparaciones inapropiadas o incorrectas, incluyendo la falta de cuidado y limpieza que figuran en las instrucciones y cualquier otra exclusión indicada en el manual de mantenimiento e instalación para este producto en particular. Masco Canada Limited recomienda usar un plomero profesional para todas las instalaciones y reparaciones. También le recomendamos usar solamente partes de reemplazo genuinas de Delta®.

### Lo que debe hacer para obtener servicio de garantía o partes de reemplazo

Se puede realizar un reclamo de garantía y obtener partes de reemplazo llamando o escribiendo a:

#### **En los Estados Unidos y México**

Delta Faucet Company  
Product Service  
55 E. 111th Street  
Indianapolis, IN 46280  
[customerservice@deltafaucet.com](mailto:customerservice@deltafaucet.com)  
1 800 345 DELTA (3358)

#### **En Canadá:**

Masco Canada Limited  
Technical Service Centre  
350 South Edgeware Road  
St. Thomas, Ontario N5P 4L1  
[customerservice@mascocanada.com](mailto:customerservice@mascocanada.com)  
1 800 567 3300

Los productos comerciales Delta® cubiertos bajo esta garantía incluyen: La serie comercial TECK® de Delta, la serie comercial HDF® de Delta y la serie comercial DEMD™ de Delta. Esta garantía cubre solamente los productos comerciales Delta® instaladas en los Estados Unidos de América y Canadá.

### Limitación de la duración de las garantías implícitas

EN LA MEDIDA EN QUE LO PERMITA LA LEY, CUALQUIER GARANTÍA O CONDICIÓN IMPLÍCITA, INCLUYENDO LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD Y DE ADECUACIÓN PARA UN PROPOSITO PARTICULAR, SE LIMITA AL PERÍODO ESTATUTARIO O A LA DURACIÓN DE ESTA GARANTÍA, EL QUE SEA MÁS CORTO. Algunos estados/provincias no aceptan limitaciones en la duración de una garantía o condición implícita, así que esta limitación podría no aplicarse a su caso

### Limitación de daños especiales, incidentales o consecuentes

MASCO CANADA LIMITED NO SERÁ RESPONSABLE POR NINGÚN DAÑO ESPECIAL, INCIDENTAL O CONSECUENTE (INCLUYENDO CARGOS DE MANO DE OBRA PARA REPARAR, REEMPLAZAR, INSTALAR O REMOVER ESTE PRODUCTO), YA SEA POR INCUMPLIMIENTO DE CUALQUIER GARANTÍA O CONDICIÓN EXPRESA O IMPLÍCITA, INCUMPLIMIENTO DE CONTRATO, PERJUICIO O POR CUALQUIER OTRO MOTIVO. MASCO CANADA LIMITED NO SERÁ RESPONSABLE POR NINGÚN DAÑO AL PRODUCTO COMERCIAL CAUSADO POR DESGASTE NORMAL, USO INADECUADO, ABUSO, NEGLIGENCIA, CAMBIOS EN LAS CONDICIONES DEL LUGAR (COMO PICOS DE VOLTAJE), AGUA DE ESTERILIZACIÓN AGRESIVA, AGUAS GRISAS ( AGUA REICLADA PARA USAR EN LOS BAÑOS), INSTALACIÓN, MANTENIMIENTO O REPARACIONES INAPROPIADAS O INCORRECTAS, INCLUYENDO LA FALTA DE CUIDADO Y LIMPIEZA QUE FIGURAN EN LAS INSTRUCCIONES Y CUALQUIER OTRA EXCLUSIÓN INDICADA EN EL MANUAL DE MANTENIMIENTO E INSTALACIÓN PARA ESTE PRODUCTO EN PARTICULAR. Algunos estados/provincias no permiten la exclusión o limitación de daños especiales, consiguientes o incidentales, por lo tanto el descargo de responsabilidad anterior puede no ser válido para usted. Notificación para residentes del estado de Nueva Jersey: Las disposiciones de este documento están destinadas a aplicarse en la mayor medida permitida por las leyes del estado de Nueva Jersey.

### Derechos adicionales

Esta garantía le otorga derechos legales específicos, y usted puede también tener otros derechos los que varían de estado a estado o de provincia a provincia.

Esta es la garantía escrita exclusiva de Masco Canada Limited y no es transferible.

Si tiene alguna pregunta o duda con respecto a nuestra garantía, llámenos, escríbanos o envíenos un correo electrónico como se indica más arriba

© 2018 Masco Canada Lte.

Por la asistencia técnica adicional, llame al servicio técnico de Delta Comercial al **1-800-387-8277** (Canada) ou **1-877-509-2680** (U.S.A.).